

ILNAS

Institut luxembourgeois de la normalisation
de l'accréditation, de la sécurité et qualité
des produits et services

ILNAS-EN 62841-1:2015/A11:2022

Electric motor-operated hand-held tools, transportable tools and lawn and garden machinery - Safety - Part 1: general requirements

Elektrische motorbetriebene
handgeführte Werkzeuge, transportable
Werkzeuge und Rasen- und
Gartenmaschinen - Sicherheit - Teil 1:

Outils électroportatifs à moteur, outils
portables et machines pour jardins et
pelouses - Sécurité - Partie 1: Exigences
générales

04/2022



National Foreword

This European Standard EN 62841-1:2015/A11:2022 was adopted as Luxembourgish Standard ILNAS-EN 62841-1:2015/A11:2022.

Every interested party, which is member of an organization based in Luxembourg, can participate for FREE in the development of Luxembourgish (ILNAS), European (CEN, CENELEC) and International (ISO, IEC) standards:

- Participate in the design of standards
- Foresee future developments
- Participate in technical committee meetings

<https://portail-qualite.public.lu/fr/normes-normalisation/participer-normalisation.html>

THIS PUBLICATION IS COPYRIGHT PROTECTED

Nothing from this publication may be reproduced or utilized in any form or by any mean - electronic, mechanical, photocopying or any other data carries without prior permission!

ILNAS-EN 62841-1:2015/A11:2022

EUROPEAN STANDARD **EN 62841-1:2015/A11**

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

April 2022

ICS 25.140.20

English Version

**Electric motor-operated hand-held tools, transportable tools and
lawn and garden machinery - Safety - Part 1: general
requirements**

Outils électroportatifs à moteur, outils portables et machines
pour jardins et pelouses - Sécurité - Partie 1: Exigences
générales

Elektrische motorbetriebene handgeführte Werkzeuge,
transportable Werkzeuge und Rasen- und
Gartenmaschinen - Sicherheit - Teil 1: Allgemeine
Anforderungen

This amendment A11 modifies the European Standard EN 62841-1:2015; it was approved by CENELEC on 2022-03-14. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this amendment the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This amendment exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

© 2022 CENELEC All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CENELEC Members.

Ref. No. EN 62841-1:2015/A11:2022 E

Contents

European foreword	3
1 Modification to the Cover Page	4
2 Modification to the European Foreword	4
3 Replacement of Clause 2, “Normative references”	4
4 Modification to Clause 3, “Terms and definitions”	7
5 Modification to Clause 8, “Marking and instructions”	7
6 Additions to Clause 21, “Construction”	8
7 Modification to Clause 24, “Supply connection and external flexible cords”	8
8 Modifications to Annex I, “Measurement of noise and vibration emissions”	9
9 Replacement of Annex ZA, “Normative references to international publications with their corresponding European publications”	10
10 Addition of Annex ZB, “Durability requirements for adhesive labels”	24
11 Replacement of the Annex ZZ, “Coverage of Essential Requirements of Directive 2006/42/EC”	27
12 Modification to the Bibliography	31